

DONEZTEBEKO UDALAREN OSOKO BILKURAK 2026EKO UZTAILAREN 27AN EGINDAKO OHIKO BILKURAREN AKTA <i>Bertaratuak:</i> <i>María Arantzazu Arregui Alberro andrea</i> <i>Juan Telletxea Urroz jauna</i> <i>Santiago Belarra Tellechea jauna</i> <i>Nerea Zazpe Braña andrea</i> <i>Maidar Ilarregui Belarra andrea</i> <i>Idazkaria: Elvira Saez de Jauregui Urdanoz.</i> <i>Alkateak lasone Fresneda Echeverria. zinegotzi Andrea eta Aritz Meoqui Echeveste zinegotzi jauna eta Fernando Gallego Galindo zingotzi jauna ez bertaratzea desenkusatu du.</i> <i>Donezteben eta Udaletxeko osoko bilkuren aretoan, 2026ko uztailaren 27ko 7:00etan, María Arantzazu Arregui Alberro alkate lehendakaritzapean Doneztebeko Udalaren Osoko Bilkura egin du, eta bertan Goiburuan aipatutako zinegotziak, Udalbatzaren ohiko bilkura egiteko arauzko eran zitazioa egin ondoren, deialdiarekin batera bidalitako gai-zerrendarekin bat etorritz.</i> <i>7:00etan, Lehendakaritzak bilkura irekitzat jo du, eta bertan honako erabaki hauek hartu dira:</i>	ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA DEL PLENO DEL AYUNTAMIENTO DE DONEZTEBE-SANTESTEBEN CELEBRADA EN FECHA 27 DE JULIO DE 2026 <i>Asistentes:</i> <i>Dña. María Arantzazu Arregui Alberro</i> <i>D. Juan Telletxea Urroz</i> <i>D. Santiago Belarra Tellechea</i> <i>Dña. Nerea Zazpe Braña</i> <i>Dña. Maidar Ilarregui Belarra</i> <i>Secretaria: Dña. Elvira Saez de Jauregui Urdanoz.</i> <i>La Alcaldesa excusa la no asistencia de la Concejala Dña. lasone Fresneda Echeverria y de los Concejales D. Aritz Meoqui Echeveste y D. Fernando Gallego Galindo.</i> <i>En Doneztebe-Santesteban y en el Salón de Plenos de la Casa Consistorial, siendo las 7:00 horas del día 27 de julio de 2026, bajo la Presidencia de la Alcaldesa, Dña. María Arantzazu Arregui Alberro se reúne el Pleno del Ayuntamiento de Doneztebe-Santesteban, con la asistencia de los Sres. Concejales reseñados en el encabezamiento, previa citación al efecto en forma reglamentaria al objeto de celebrar sesión ordinaria del Pleno de la Corporación, conforme al orden del día remitido con la convocatoria.</i> <i>Siendo las 7.00 horas la Presidencia declara abierta la Sesión y en la misma fueron adoptados los siguientes acuerdos.</i>
---	--

LEHENENGOA.- 2026KO MAIATZAREN 25KO OHIKO BILKURAREN AKTA ETA 2026KO EKAINAREN 29KO EZ OHIKO BILKURA AKTA ONARTZEA HALA BALEGOKE, ONESTEA. /PRIMERO.- APROBACIÓN, SÍ PROCEDE DEL ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA DE 22 DE JUNIO DE 2026 Y DEL ACTA DE LA SESIÓN EXTRAORDINARIA DE 29 DE JUNIO DE 2026.

2026eko ekainaren 22ko ohiko bilkuraren aktaren eta 2026ko ekainaren 29ko ez ohiko bilkuraren aktaren zirriborroa erantsi dira.

Toki Entitateen Antolaketaren, Funtzionamenduaren eta Araubide Juridikoaren Erregelamendua onesten duen azaroaren 28ko 2.568/1.986 Errege Dekretuaren 91. artikuluan aurreikusitakoa betez, Lehendakaritzak 2026eko ekainaren 22ko ohiko bilkuraren eta 2026ko ekainaren 29ko ez ohiko bilkuraren aktei buruzko oharrak egin nahi dituzten galdetuko die bertaratuei. Akta hoi en zirriborroa bilkura honen deialdiaren jakinarazpenarekin batera bidaltzen dira.

Aurrekoa dela bide, aho batez ONARTZEN DA:

Lehenengoa. - 2026eko ekainaren 22ko ohiko bilkurari eta 2026ko ekainaren 29ko ez ohiko bilkurari dagokien aktak onartzea.

Bigarrena. - Nafarroako Toki Administrazioari buruzko uztailaren 2ko 6/1.990 Foru Legearen 323. in fine artikuluan ezarritakoari jarraituz, Doneztebeko Udalak osoko bilkuran egindako bilkuren akta liburuan onetsitako aktak transkribatzea eta

Se adjunta borrador del acta de la sesión ordinaria de 22 de junio de 2026 y de la sesión extraordinaria de 29 de junio de 2026.

En cumplimiento de las previsiones contenidas en el artículo 91 del Real Decreto 2.568/1.986, de 28 de noviembre, por el que se aprueba el Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales, por la Presidencia se preguntará a los asistentes si desean formular observaciones al acta de la sesión ordinaria de 22 de junio de 2026 y de la sesión extraordinaria de 29 de junio de 2026, cuyos borradores se remiten con la notificación de la convocatoria de la presente sesión.

En virtud de lo anterior, por unanimidad SE ACUERDA:

Primero. - Aprobar el acta correspondiente a la sesión ordinaria de 22 de junio de 2026 y de la sesión extraordinaria de 29 de junio de 2026.

Segundo. - Proceder, ex artículo 323 in fine de la Ley Foral 6/1.990, de 2 de julio, de Administración Local de Navarra, a la transcripción de las actas aprobadas en el Libro de Actas de las Sesiones celebradas por el Pleno del Ayuntamiento de Doneztebe-

<i>aipatu aginduan adierazten den moduan formalizatzea.</i> Hirugarrena. - Toki Entitateen Antolaketari, Funtzionamenduari eta Araubide Juridikoari buruzko Erregelamenduaren 196.3 artikuluan ezarritakoari jarraikiz, onetsitako aktak Gobernuaren Nafarroako Ordezkaritzari eta Nafarroako Gobernuko Toki Administrazioako Departamentuari igortzea.	<i>Santesteban, formalizándola en la manera que se indica en dicho precepto.</i> Tercero. - Remitir, en cumplimiento del mandato consignado en el artículo 196.3 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales, las actas aprobadas a la Delegación del Gobierno en Navarra y al Departamento de Administración Local del Gobierno de Navarra.
--	--

BIGARRENA. BEHIN BETIKO ONARTZEA DONEZTEBEKO UDALERRIKO ARANZOKO BIDEKO 6. ZENBAKIAN DAGOEN 2. POLIGONOKO 359. LURSAILEKO XEHETASUN AZTERLANA, LAURA APEZTEGUÍA GONZALEZ ETA IÑIGO ELIZALDE LECUMBERRI ARKITEKTOEK IDATZI ETA TERESA URANGA JADRAQUEK SUSTATUA./ SEGUNDO. APROBACIÓN DEFINITIVA DEL ESTUDIO DE DETALLE EN LA PARCELA 359 DEL POLÍGONO 2, EN EL CAMINO ARANZOKO Nº 6 DE DONEZTEBE SANTESTEBAN, REDACTADO POR LOS ARQUITECTOS DÑA. LAURA APEZTEGUÍA GONZÁLEZ Y D. IÑIGO ELIZALDE LECUMBERRI Y PROMOVIDO POR DÑA. TERESA URANGA JADRAQUE.

<i>Doneztebeko Udaleko Alkateak, 2026ko otsailaren 18an eman 19/2026 Ebazpenaren bidez, Doneztebeko Aranzoko Bideko 6. zenbakiko 2. poligonoko 359. partzelan lerrokadurak aldatzeko xehetasun azterketari hasierako onarpena eman zion, Laura Apezteguía González eta D. Iñigo Elizalde Lecumberri arkitektoek idatzi eta Teresa Uranga Jadraque andreak sustatu.</i>	<i>El Ayuntamiento de Doneztebe-Santesteban, por Resolución de Alcaldía 19/2026 de 18 de febrero, de la Alcaldesa Presidenta del Ayuntamiento de Doneztebe / Santesteban, aprobó inicialmente, el estudio de detalle, para el cambio de alineaciones, en la parcela 359 del polígono 2, en el Camino Aranzoko nº 6 de Doneztebe Santesteban, redactado por los arquitectos Dña. Laura Apezteguía González y D. Iñigo Elizalde Lecumberri y promovido por Dña. Teresa Uranga Jadraque.</i>
<i>Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen testu bategina onesten duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuaren 72. eta 74. artikuluetan xedatutakoari jarraituz, espedientea jendaurrean jarri da hogeit egun balioduneko epean, iragarkia Nafarroako ALDIZKARI OFIZIALEko 55. zenbakian argitaratuta, 2026ko martxoaren 17an, bai eta Foru</i>	<i>De conformidad con lo dispuesto en el artículo 72 y 74 del Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo, el expediente ha sido sometido, por plazo de veinte días hábiles, al trámite de información pública mediante la publicación del correspondiente anuncio en el BOLETÍN</i>

Komunitateko egunkarietan eta Nafarroako Foru Komunitateko iragarki-oholean argitaratuta ere.

OFICIAL de Navarra número 55, de fecha 17 de marzo de 2026, así como en los diarios editados en la Comunidad Foral de Navarra y, mediante edictos, en el Tablón de Anuncios de esta Entidad.

Kontuan hartuta jendaurreko epean ez dela inolako alegaziorik aurkeztu, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuaren 74. artikulua dela-eta aplikagarria den 72. artikuluan jasotako aurreikuspenekin bat etorriz, zeinaren bidez Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen testu bategina onartzen baita, eta Hirigintza eta Hirigintzari buruzko apirilaren 2ko 7/1.985 Legearen 22.2.c) artikulua betez, Hirigintza Batzordeak aldeko irizpena eman zuen 2026ko uztailaren 22an, eta honako hau aho batez ONARTZEN DA:

Considerando que durante el periodo de exposición pública no se han presentado alegaciones de ninguna clase, de conformidad con las previsiones contenidas en el artículo 72 aplicable por remisión del artículo 74 del Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo y en cumplimiento del artículo 22.2.c) de la Ley 7/1.985, de 2 de abril, reguladora de las Bases de Régimen Local y existiendo dictamen favorable de la Comisión de Urbanismo, de fecha 22 de julio de 2026, por unanimidad SE ACUERDA:

Lehenengoa.- Behin betiko onartzea, Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen testu bategina onartzen duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuaren 72. eta 74. artikuluen bidez, Doneztebeko Aranzoko Bideko 6. zenbakiko 2. poligonoko 359. partzelan lerrokadurak aldatzeko xehetasun azterketa, Laura Apezteguía Gonzalez eta Iñigo Elizalde Lecumberri arkitektoek idatzi eta Teresa Uranga Jadraque andreak sustatu.

Primero.- Aprobar definitivamente, ex artículos 72 y 74 del Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo, el estudio de detalle, para el cambio de alineaciones, en la parcela 359 del polígono 2, en el Camino Aranzoko nº 6 de Doneztebe Santesteban, redactado por los arquitectos Dña. Laura Apezteguía González y D. Iñigo Elizalde Lecumberri y promovido por Dña. Teresa Uranga Jadraque.

Bigarrena.- Dagokion iragarkia argitaratzea Nafarroako Aldizkari Ofizialean, Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen testu bategina onesten duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuaren 79.1 artikulua betetzeko.

Segundo.- Proceder, en cumplimiento del artículo 79.1 del Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo, a la publicación del correspondiente anuncio en el Boletín Oficial de Navarra.

Hirugarrena.- Behin betiko onetsitako xehetasun azterlanaren ale bat igortzea

Tercero.- Remitir, en el plazo de quince días, en cumplimiento de lo

Landa Garapeneko, Ingurumeneko eta Toki Administrazioako Departamentura, hamabost eguneko epean, Lurraldearen Antolamenduari eta Hirigintzari buruzko Foru Legearen testu bategina onesten duen uztailaren 26ko 1/2017 Legegintzako Foru Dekretuaren 79.1 artikuluan xedatutakoa betetzeko. Laugarren.- Erabaki honen berri sustatzaileari ematea, behar diren ondorioak izan ditzan.	previsto en el artículo 79.1 del Decreto Foral Legislativo 1/2017, de 26 de julio, por el que se aprueba el Texto Refundido de la Ley Foral de Ordenación del Territorio y Urbanismo, un ejemplar del Estudio de Detalle definitivamente aprobado al Departamento de Desarrollo Rural, Medio Ambiente y Administración Local. Cuarto.- Dar traslado del presente acuerdo al promotor, a los efectos oportunos.
--	---

HIRUGARRENA.-ALKATETZAREN EBAZPENAK ETA TXOSTENAK. TERCERO.-RESOLUCIONES E INFORMES DE ALCALDÍA.-

Osoko Bilkurari, azaroaren 28ko 2568/1.986 Errege Dekretuaren 42. artikulua ohiaren bidez, Toki Entitateen Antolaketaren, Funtzionamenduaren eta Araubide Juridikoaren Erregelamendua onartzen duena, azken ohiko bilkuratik emandako Alkatezaren Ebazpenen berri eman zaio. Ebazpen horiek 97/2026tik 105/2026era bitarteko zenbakiak dituzte, eta haien aurkibide bat eman zaie udal bozeramaileei.	Se da cuenta al Pleno, ex artículo 42 Real Decreto 2568/1.986, de 28 de noviembre, por el que se aprueba el Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales, de las Resoluciones de Alcaldía dictadas desde la última Sesión Ordinaria, que comprenden las resoluciones numeradas 97/2026 a la 105/2026, entregándose un índice de las mismas a los portavoces municipales.
--	---

LAUGARRENA.-FAKTUREN BERRI EMATEA/CUARTO.- FACTURAS PARA DAR CUENTA.

Faktura hauen berri ematea:	Dar cuenta de las siguientes facturas:
-----------------------------	--

Zenbakia Número	Zenbatekoa Importe	Hornitzailearen izena Nombre Proveedor
567	28,00	EDITORIAL TXALAPARTA
566	1.923,30	KASKABEL SOINUA,S.L.
565	76,97	DESINBERA, S.L.
564	529,13	DESINBERA, S.L.
563	498,82	ORONA SOCIEDAD COOPERATIVA
562	5.560,71	RIOS RENOVABLES S.L.
561	614,91	SOLITIUM S.L.
560	1.809,31	LANKU BERTSOZALE ELKARTEA

559	7.260,00	PULSE 2021 S.L.
558	2.875,52	HIDROKYM SERVICIOS Y MEDIO AMBIENTE
557	4,60	IBERDROLA CLIENTES SAU
556	44,49	CURENERGIA COMERCIALIZACION DE ULTIMO RECURSO, S.A.U. (IBERDROLA)
555	1.609,99	BIDERKA KONSULTING S.L.
554	0,93	CAIXABANK, S.A.
553	1.924,99	BIDERKA KONSULTING S.L.
552	1.956,55	PETRIRENA TELLETXE, JAVIER
550	1,45	CAIXABANK, S.A.
549	6,29	CAIXABANK, S.A.
548	6.661,05	EVENTO KIT S.L.
551	363,18	MANUEL TABERNA, S.L.
547	18,00	NAFARROAKO ELKAR S.L.
546	1.537,00	ESPECTACULOS Y EVENTOS NAVARRA S.L.
544	16,71	COMERCIALIZADORA REGULADA, GAS & POWER S.A.
543	153,22	COMERCIALIZADORA REGULADA, GAS & POWER S.A.
545	955,60	MANUEL TABERNA, S.L.
541	819,11	SALTER SPORT, S.A.
542	157,30	SAN MIGUEL ALZUGARAY, JUAN EUGENIO
540	25,29	NATURGY CLIENTES, S.A.
539	175,63	NATURGY CLIENTES, S.A.
538	236,77	NATURGY CLIENTES, S.A.
537	32,32	NATURGY CLIENTES, S.A.
536	70,17	DISTRIBUCION SUPERMERCADOS SL
535	64,84	SERVIDENA-GARMENDI, S.L.
534	194,21	AMOROS GARNER, LEIRE
533	470,31	AMOROS GARNER, LEIRE
532	235,95	GRUPO PROVEEDOR TECNOLOGIO UNIVERSAL
531	483,98	MATERIAL DE CONSTRUCCIONES MENDITXURI, S.L.
530	3,39	CAIXABANK, S.A.
529	2,34	CAIXABANK, S.A.
528	128,99	CAIXABANK, S.A.
527	0,61	CAIXABANK, S.A.
526	1,69	CAIXABANK, S.A.
525	30,73	CAIXABANK, S.A.
524	1,05	CAIXABANK, S.A.
523	5,55	CAIXABANK, S.A.
522	0,61	CAIXABANK, S.A.
521	5,08	CAIXABANK, S.A.
520	1,21	CAIXABANK, S.A.
519	100,43	OLAZAR AROZTEGIA, S.L.

518	348,49	OLAZAR AROZTEGIA, S.L.
515	11,07	IBERDROLA CLIENTES SAU
514	240,89	IBERDROLA CLIENTES SAU
513	2.857,43	ASPY PREVENCION SLU
512	267,89	IDM LIVE EQUIPMENT CORPORACION IBERICA
517	270,64	HYGIENE S.L.U.
516	92,17	MANUEL TABERNA, S.L.
511	39,52	
510	42,41	IBERDROLA CLIENTES SAU
509	65,29	SUPERMERCADOS LINK
508	106,00	PEREZ CANTO, SILVIA MIRIAN
507	81,64	COOPERATIVA HOSTELERIA NAVARRA
506	63,04	COOPERATIVA HOSTELERIA NAVARRA
505	32,12	DONEZPAN, S.L.
504	2.358,57	IBERDROLA CLIENTES SAU
503	35.214,46	OBRAS Y PREPARACION DE TERRENOS, S.L.
502	39.499,82	CONSTRUCCIONES MARIEZCURRENA, S.L.
501	499,39	NATURGY CLIENTES, S.A.
500	152,57	ENI PLENITUDE IBERIA S.L.
499	479,20	ENI PLENITUDE IBERIA S.L.
498	217,80	WESSEX SPAIN, LABORATORIO DE RESBALADICIDAD, S.L.
497	27,20	EDITORIAL TXALAPARTA
495	78,80	COOPERATIVA HOSTELERIA NAVARRA
494	2.374,46	ANIMSA
490	734,46	MATERIAL DE CONSTRUCCIONES MENDITXURI, S.L.
496	214,50	AROCENA ARIZTEGUI, ROSA MARIA
493	795,89	ARGIURA 2026 S.L.
492	78,65	GRENKE RENT S.L.
491	27,98	ENI PLENITUDE IBERIA S.L.
489	500,00	FEDERACION NAVARRA HERRI, KIROLAK
487	89,44	COOPERATIVA HOSTELERIA NAVARRA
486	354,95	ESTACION DE SERVICIO DONEZTEBE SOCIEDAD LIMITADA
488	4.086,47	JAIRO RUBEN HERRERO GARCIA Y OTRA CB SERVICIOS INTEGRALES BIKAIN
485	2.224,03	PETRIRENA TELLETXEA, JAVIER
484	56,28	SERVIRREINER S.L.
483	16,94	TELEFONICA MOVILES ESPAÑA S.A.
482	52,13	CURENERGIA COMERCIALIZACION DE ULTIMO RECURSO, S.A.U. (IBERDROLA)
481	304,01	FRANCES ARQUITECTOS, S.L.P.
480	35,74	SOCIEDAD ESTATAL DE CORREOS Y TELEGRAFOS S.A.
479	277,70	APEZTEGUIA BERRIA, S.A.

478	94,10	APEZTEGUIA BERRIA, S.A.
470	4.782,41	ORGANISMO AUTONOMO PARA LA GESTION DEL SUMINISTRO DE AGUA EN ALTA DE LA, MANCOMUNIDAD MALERREKA
469	48,40	DESINBERA, S.L.
468	180,05	DESINBERA, S.L.
467	8.355,58	MAPFRE FAMILIAR COMPAÑIA DE SEGUROS
466	11.525,83	MAPFRE FAMILIAR COMPAÑIA DE SEGUROS
477	387,20	SERVIDENA-GARMENDI, S.L.
476	125,19	SERVIDENA-GARMENDI, S.L.
475	56,12	ENI PLENITUDE IBERIA S.L.
474	68,29	ENI PLENITUDE IBERIA S.L.
473	88,17	ENI PLENITUDE IBERIA S.L.
472	124,85	ENI PLENITUDE IBERIA S.L.
471	79,97	ENI PLENITUDE IBERIA S.L.
465	2,85	GOIENER S.COOP.
464	98,98	GOIENER S.COOP.
463	12,57	GOIENER S.COOP.
462	970,25	GOIENER S.COOP.
461	57,97	GOIENER S.COOP.
460	491,54	GOIENER S.COOP.
459	76,11	GOIENER S.COOP.
458	706,58	GRUPO PROVEEDOR TECNOLOGIO UNIVERSAL
457	5.560,71	RIOS RENOVABLES S.L.
Osotara/Total	168.842,04	

BOSGARRENA.- ESKAERAK ETA GALDERAK/QUINTO,- RUEGOS Y PREGUNTAS.

Ez da ez eskaerarik, ez galderarik egiten. Aztergai gehiagorik egon ez denez, alkate udalburuak bilkura bukatutzat eman du, 7:05an, eta honako hau luzatu da; nik, idazkariak, ziurtatzen dut.	No se formulan ni ruegos, ni preguntas. No habiendo más asuntos que tratar, siendo las 7:05 horas, la Alcaldesa-Presidenta da por terminada la Sesión, extendiéndose la presente, de lo que yo, la Secretaria certifico.
--	--